

【初试】2026年 河北师范大学817俄语综合考研精品资料**说明：本套资料由高分研究生潜心整理编写，高清电子版支持打印，考研推荐资料。****一、考研真题及重点名校真题汇编****0. 河北师范大学817俄语综合2020年考研真题；暂无答案。****说明：分析历年考研真题可以把握出题脉络，了解考题难度、风格，侧重点等，为考研复习指明方向。****1. 附赠重点名校：俄语综合2004-2006、2011年考研真题汇编(暂无答案)****说明：赠送重点名校考研真题汇编，因不同院校真题相似性极高，甚至部分考题完全相同，建议考生备考过程中认真研究其他院校的考研真题。****二、2026年河北师范大学817俄语综合考研资料****2. 817俄语综合考研复习相关资料[考研核心题库]****2-1、2026年研究生考试817俄语综合考研核心题库****说明：专业课强化辅导班使用。最新最全考研复习题库，均含有详细答案解析，考研首选。****三、资料全国统一零售价****本套考研资料包含以上部分(不含教材)，全国统一零售价：[¥]****四、2026年研究生入学考试指定/推荐参考书目(资料不包括教材)****河北师范大学817俄语综合考研初试参考书****《俄罗斯文化》戴桂菊外语教学与研究出版社(2010年第一版)****《俄罗斯文学史》任光宣、张建华、余一中北京大学出版社(2020版)****五、本套考研资料适用院系****外国语学院****中国共产党革命精神与文化资源研究中心****六、本专业一对一辅导(资料不包含，需另付费)****提供本专业高分学长一对一辅导及答疑服务，需另付费，具体辅导内容计划、课时、辅导方式、收费标准等详情请咨询机构或商家。****七、本专业报录数据分析报告(资料不包含，需另付费)****提供本专业近年报考录取数据及调剂分析报告，需另付费，报录数据包括：**

- ①报录数据-本专业招生计划、院校分数线、录取情况分析及详细录取名单；**
- ②调剂去向-报考本专业未被录取的考生调剂去向院校及详细名单。**

版权声明

编写组依法对本书享有专有著作权，同时我们尊重知识产权，对本电子书部分内容参考和引用的市面上已出版或发行图书及来自互联网等资料的文字、图片、表格数据等资料，均要求注明作者和来源。但由于各种原因，如资料引用时未能联系上作者或者无法确认内容来源等，因而有部分未注明作者或来源，在此对原作者或权利人表示感谢。若使用过程中对本书有任何异议请直接联系我们，我们会在第一时间与您沟通处理。

因编撰此电子书属于首次，加之作者水平和时间所限，书中错漏之处在所难免，恳切希望广大考生读者批评指正。

目录

封面.....	1
目录.....	4
河北师范大学 817 俄语综合历年真题汇编.....	5
河北师范大学 817 俄语综合 2020 年考研真题（暂无答案）.....	5
2025 年河北师范大学 817 俄语综合考试指导	10
2026 年河北师范大学 817 俄语综合考研核心题库	11
俄语考研核心题库之选择题精编	11
俄语考研核心题库之翻译题精编	19
俄语考研核心题库之写作题精编	24
附赠重点名校：俄语综合 2004-2006、2011 年考研真题汇编（暂无答案）	39
西南大学俄语综合考试 2011 年考研真题（暂无答案）	39
西安外国语大学俄语综合 2006 年考研真题（暂无答案）	62
西安外国语大学俄语综合 2005 年考研真题（暂无答案）	64
西安外国语大学俄语综合 2004 年考研真题（暂无答案）	70

河北师范大学 817 俄语综合历年真题汇编

河北师范大学 817 俄语综合 2020 年考研真题（暂无答案）

河北师范大学
2020 年硕士研究生招生入学考试试题

学科专业名称	俄语语言文学		
科目代码	817	科目名称	俄语综合

*考生必须将答案写在答题纸上，试题纸上答题无效。

一、 Заполните пропуски (1x10=10 баллов)

1. Роман «Мать» является вершинным творением писателя _____.
2. Сюжетную конву «_____» составляют подлинные исторические события 1185-ого года. Игорь Святославич обладает мужеством и храбростью русского воина, который решил защищать русскую землю.
3. Музей заповедник «Царское Село» — наверно одна из известнейших достопримечательностей _____.
4. Как реалистический писатель, ставивший целью своего творчества отражать действительность, Лев Толстой зорко следил за тем, что происходит в русской семье: его охватила «мысль семейная». «_____» — это плод многолетнего напряженного художественного исследования писателя вопроса о семье.
5. «Умом Россию не понять» принадлежит перу поэту _____.
6. Самую большую литературную славу принесла Н.Карамзину сентиментальная повесть «_____».
7. Россия занимает самую большую территорию евразийского континента, климат её многообразен, но преобладающая часть территории расположена в _____.
8. Мир, изображенный Гоголем в поэме «_____», — это мир общественных пороков и нравственного падения человека, где царствуют лишь низкое и пошлое. Такая среда порождает героев поэмы — Чичикова, Манилова и других.
9. _____ условно разделяют Россию на две части. Об этом напоминают многочисленные обелиски и памятные знаки, гласящие, что здесь заканчивается Европа и начинается Азия.
10. В романе «_____» Тургенев ставит на барьер два поколения — людей 40-х годов и шестидесятников.

本试题共 5 页，第 1 页

河北师范大学

2020年硕士研究生招生入学考试试题

二、 Переведите следующие названия литературных произведений с русского языка на китайский (2x10=20 баллов)

1. «Мастер и Маргарита»
2. «Хождение по мукам»
3. «Облако в штанах»
4. «Мои университеты»
5. «Моя сестра — жизнь»
6. «Живи и помни»
7. «Пастух и Пастушка»
8. «Горе от ума»
9. «Вишневый сад»
10. «Воскресение»

三、 Раскройте смысл следующих терминов на русском языке (или на китайском языке) (2x15=30 баллов)

1. Серебряный век
2. М. Достоевский

四、 Прочитайте следующие тексты, переведите подчёркнутые предложения на китайский язык или на русский (5x10=50 баллов)

Текст А

До открытия 2-й Китайской международной импортной выставки осталось менее недели. Организаторы обещают, что событие на этот раз выйдет на новый уровень по